

Bruksela, 3 lutego 2025 r.
(OR. en)

5831/25

Międzyinstytucjonalny numer
referencyjny:
2024/0259(NLE)

COEST 79
POLCOM 15

WNIOSEK

Od:	Europejska Służba Działań Zewnętrznych, podpisane przez Luca Pierre'a DEVIGNE, zastępcę dyrektora zarządzającego
Do:	Sekretariat Generalny Rady
Nr poprz. dok.:	ST 14756/24
Dotyczy:	Wniosek DECYZJA RADY w sprawie podpisania, w imieniu Unii Europejskiej, Wzmocnionej umowy o partnerstwie i współpracy między Unią Europejską i jej państwami członkowskimi, z jednej strony, a Republiką Uzbekistanu, z drugiej strony

Delegacje otrzymują w załączeniu dokument EEAS(2025)58.

Załącznik: EEAS(2025)58

EUROPEAN EXTERNAL ACTION SERVICE

EURCA

Note of the European External Action Service**of 16/01/2025**

EEAS Reference	EEAS(2025) 58
To	General Secretariat of the Council COEST Working Party
Title / Subject	Proposal for a Council Decision on the signing, on behalf of the European Union, and provisional application of the EPCA between the European Union and its Member States, of the one part, and the Republic of Uzbekistan, of the other part – revised text in view of adoption as Council amendment of the Commission proposal
Reference of previous document	Not applicable

EEAS(2025) 58

Note to the attention of Ciara O'BRIEN, COEST Working Party Chair

Following the discussions at the 4th December COREPER on the EU-Republic of Uzbekistan Enhanced Partnership and Cooperation Agreement (EPCA), of which the EEAS/Commission have taken good note of, please find in attachment a text of the revised draft COUNCIL DECISION on the signing, on behalf of the European Union, and provisional application of the Enhanced Partnership and Cooperation Agreement between the European Union and its Member States, of the one part, and the Republic of Uzbekistan, of the other part, in view of its adoption by the Council as Council amendment of the Commission proposal.

The amended text of the Enhanced Partnership and Cooperation Agreement, including its annexes, agreed by the Republic of Uzbekistan authorities, is also attached.

I would be grateful if you could circulate this proposal for the attention of the relevant preparatory body of the Council.

Luc Pierre DEVIGNE



Wniosek

DECYZJA RADY

w sprawie podpisania, w imieniu Unii Europejskiej, Wzmocnionej umowy o partnerstwie i współpracy między Unią Europejską i jej państwami członkowskimi, z jednej strony, a Republiką Uzbekistanu, z drugiej strony

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 207 i 209 w związku z art. 218 ust. 5,

uwzględniając wniosek Komisji Europejskiej,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) W dniu 16 lipca 2018 r. Rada udzieliła upoważnienia do rozpoczęcia negocjacji z Republiką Uzbekistanu w sprawie wzmocnionej umowy o partnerstwie i współpracy,
- (2) W związku z wolą Stron, by zacieśniać i rozszerzać wzajemne stosunki w ambitny i innowacyjny sposób, negocjacje w sprawie wzmocnionej umowy o partnerstwie i współpracy (zwanej dalej „Umową”) zakończyły się pomyślnie parafowaniem Umowy w dniu 6 lipca 2022 r.,
- (3) Należy zatem podpisać umowę w imieniu Unii Europejskiej,
- (4) Ze względu na konieczność rozpoczęcia stosowania Umowy, zanim wejdzie ona w życie w wyniku jej ratyfikowania przez państwa członkowskie, Umowę należy stosować tymczasowo do czasu zakończenia procedur niezbędnych do jej wejścia w życie,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

Artykuł 1

1. Niniejszym upoważnia się w imieniu Unii Europejskiej do podpisania Wzmocnionej umowy o partnerstwie i współpracy między Unią Europejską i jej państwami członkowskimi, z jednej strony, a Republiką Uzbekistanu, z drugiej strony, z zastrzeżeniem zawarcia tej umowy.¹

Artykuł 2

Do czasu wejścia w życie Umowy, zgodnie z jej art. 345 oraz z zastrzeżeniem przewidzianych w niej powiadomień, Umowę stosuje się tymczasowo między Unią a Republiką Uzbekistanu.

¹ Tekst Umowy zostanie opublikowany wraz z decyzją w sprawie jej zawarcia.

Niniejsza decyzja wchodzi w życie następnego dnia po jej opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Sporządzono w Brukseli dnia [...] r.

*W imieniu Rady
Przewodniczący*